

市原市を拠点に活動しているVONDS市原ジュニアソフトボールクラブが、今夏に大阪市で開催された「第19回全日本中学生女子ソフトボール大会」に千葉県代表として出場した。3年生の4名は同大会を機に引退したが、彼女たちの活躍は目覚ましかった。第27回市原市長大会をはじめ、市原市民大会や第1回千葉県選抜大会、第13回望洋杯など年間で見事8冠の優勝という好成績を収めた。また、近年のソフトボール人口の減少により提唱されている6人制ソフトボールの、第3回6人制ソフトボール大会でも優勝した彼女たちは、どんな体制であっても強靱なチーム力を発揮できることを証明した。

## チームの軌跡

同チームの創設は平成23年のこと。市原市内にある中学校のソフトボー

全員で『楽しむ』を体感  
することの3つです」と  
話す。

ル部が減少していくことを危惧した千葉県ソフトボール協会役員の鈴木恒行さんと谷川清さんが中心となって立ち上げた。小学生の時にソフトボールをプレーしていた子どもたちが、中学校に進学すると続けられる環境が少なくなり、勿体ない。とはいえ、同チームの創部当時は男子1名、女子1名でのスタートだったとか。チーム監督の石峯玄規さんは、「私がソフトボールを通して彼女たちに伝えたいのは、プレーができる環境に感謝する」と。「楽しむ」ためには練習は毎週土日の朝8時〜夕方5時まで。市原小中からは台や国分寺台の中学校のグラウンドを兼用として、練習内容だけでなく移動時間も決して容易なプレーヤーの減少を如実に表しているともいえる。キャプテンを務めた佐久間美緒さんは茂原市立南中学校に通っている、しっかり者だ。中学校では野球部にも所属し、男子に交じって汗を流している。仲間からも、「同学年だけでなく、後輩に対しても、チーム内で言いには

A group of four young women, likely soccer players, are standing in a row against a light-colored stone wall. They are all wearing matching green short-sleeved jerseys with white trim. The jerseys feature a white Mizuno logo on the right chest, a shield-shaped club crest on the left chest, and the word 'VONDA' in large white letters across the front. They are all smiling and making peace signs with their right hands.

VONDS市原ジュニアソフトボールクラブHP  
<http://www.ikz.jp/hp/cosmojr/>

VONDS市原ジュニアソフトボールクラブ

くいことを率先して口に  
してくれる強さがある。  
プレー以外でも多くのこ  
とを支えてもらいました」  
と、信頼は厚い。鎌ヶ谷  
市立第二中学校の小日向  
桃香さんは、サードを守  
った。「全国大会で負けた

た練習のメニューや憧れた先輩の名前、試合中に起こったハプニングなどを話しては、笑いが巻き起こる。学校も住んでいる地域も違う彼女たちはソフトボールで確かに強くなっていた。

「『つてくれる』との評価  
笑いの発信さえ、彼女自  
身がチームの雰囲気とし  
て大事な自らの役割だと  
捉えているようにも思え  
た。

楽しかったです。ソフトボールをやってから50m走のタイムも上がり、色んな自信に繋がりました」と、小日向さんは振り返った。

「初めは、先輩の厳しさを感ずることもあったけれど、今ではそれがあったからこそ強くなれたと思います。石塚先生も練習は厳しいけれど、試合で固くなっていると笑って

今では、大会が終わるのが寂しかったと口々に話し、お互いの学校やブチメイクについてなど話題のつきない4人。千葉市立椿森中学校の萩原音波さんは、「同じ高校でソフトボール部に入ったから楽しいだろうけど、違う学校で敵として戦ってみたいかも」と、期待を膨らませた。小学校1年生からソフトボール経験

いたりしたこともありま  
した。昨年までのOGた  
ちに比べると、4人はか  
なり厳しい立場だったと  
思います。彼女たちは「年  
間8冠」という結果に貢  
献した頼もしい存在でし  
た。ぜひ、チーム存続の  
為に新入部員の応募をお  
待ちしています」と呼び  
かけた。ソフトボールで  
青春の日々、送ってみて  
はいかが。

（松丸）

大切な  
ライバルに

今では、大会が終わる

大学受験、高校受験、中学受験に強い個別指導専門塾

個別指導 アシス **AXIS** 五井駅前校

高校生・中学生・小学生 / 全科目対応・自習室完備

特別 **2日間無料** 高校受験に強い!

やる気を引き出す先生が一人ひとりに合わせ丁寧に指導します!

**アシスは**

- ① 先生が個に強い個別指導だからわかりやすく、質問もしやすい授業です!
- ② 学校の定期テストに向け、**テスト範囲に合わせて**学習できます。
- ③ 県立高校5教科、各私立高校対策も**志望校別・個人別**に行います。

●今から間に合う! 中3生の方には**5教科・受験対策特別コース**があります。

**1教科のみの受講・各量併用可能です**




お申し込み・お問合せは **0436-63-5238** 五井駅東口すぐ  
受付時間(月~土) 14:30~21:30



**質 丸 一**

**ロレックス・ヴィトン・金プラチナ・家電**

**お買い取り**  
お見積り無料  
お気軽にご来店(高額査定!)

**質お預かり**  
お品物を売らずに  
お預かりしてご融資します

**八幡店 ☎41-2610**    **五井店 ☎24-3219**  
市原市八幡1618-5    市原市五井東1-14-1

【営業時間】  
AM9:00~PM8:00

市原市 丸一 [検索](#)

**年末に向け 買取り強化中!!**

**あなたの家・土地・アパート・マンション**

**買取させて下さい!!**

電話の方: **0436-26-7325** メールの方: **trust-i@crocus.ocn.ne.jp**

**1 即断・即決** どこよりもスピーディーに査定・買取致します。是非ご相談ください。  
 (物件により多少お時間をいただく場合があります。)

**2 手数料料不要** 余計なコストはいただきませんので安心してご依頼ください。(秘密厳守)

**年末に向け どんどん買取りしています!!**

税金、相続、お住替えも含めて  
**お気軽にご相談ください!**

**TRUST I 株式会社 トラストアイ** TEL. **0436-26-7325**  
 FAX. **0436-25-5777**

〒290-0081 千葉県市原市五井中央西2-24-15

千葉県知事免許(第16422号) (公社)千葉県宅地建物取引協会会員 (公社)首都圏不動産公正取引協議会加盟

五井・国分寺台・周辺エリアであれば30分以内に査定に伺います!!

地元で40年信用と実績のある市原田園ホームのグループ企業です

# 忘新年会ご予約承り中

4名様より

幹事様安心のゆったり  
2時間30分飲み放題付

**コミコミ 8,000円**  
会席コース (全8品)

特選豪華刺身盛りふく漬・鍋・和牛・コース  
両板焼・スウィーガ・実附が付いた

**コミコミ 9,000円**  
ぜいたくコース (全8品)

日〜木限定 2時間  
**コミコミ 7,000円**  
飲み放題付  
コース (全7品)

市原市五井中央西3-8-13  
11:00〜14:00・17:00〜22:00 バス送迎有  
**0436-22-0586**

10名様以上のご宴会ご利用で  
幹事様 **ご飲食代無料!**

有効期限:2020年1月末まで

※4〜9名様の場合は幹事様1名様分のご飲食代半額  
※ご予約時に本クーポンご利用の旨をお伝えください。  
※金土・祝前日のご利用は不可  
※本クーポンは**久松本店のみ**ご利用可

**120分飲み放題**  
コース料理に**¥1,500円**

**オードブルコース**  
盛り付けスタイル **¥3,000**

**お気軽コース** (全7品)  
ワイワイ・ヤヤヤ **¥3,000**

**人気者コース** (全9品)  
人気メニューが数選!! **¥3,000**

**満足コース** 120分飲み放題 付け付**¥5,000** (全8品)  
イチオシコース!! **¥3,500**

**島根県産お刺身コース** (全6品)  
毎週1品限定! **¥3,500**

**グルメコース** (全8品)  
旬のネタ厳選 **¥4,000**

市原市五井中央西2-10-4  
17:00〜23:00 バス送迎有  
**0436-23-0090**

8名様以上のご宴会ご利用で  
幹事様 **お料理代無料!**

有効期限:2020年1月末まで

※4〜7名様の場合は幹事様1名様分のお料理代半額  
※ご予約時に本クーポンご利用の旨をお伝えください。  
※本クーポンは**ひさ松五井店のみ**ご利用可

## ② 白歯部と前歯部

多くの患者さんほどの歯が長持ちして、どの歯が早く無くなりやすいか分かっています。当然先のごを予言することは困難なこともあります。外傷によって歯が抜けることもあるわけで、予知することは完璧にはできません。

もちろんカリエスリスクも歯周病によるリスクも含わせて判断すべきです。ここ最近気づいた点は唾液の量や質が大きく患者さんのお口に影響を与えていることです。

一般的に上顎臼歯部から歯が抜けやすいというデータもありますから、そのことなどを鑑み判断するわけです。

そして入れ歯でも現在は見ただ目も良い入れ歯にシフトしています。今まではあまり考慮されなかった外観に重きを置いた入れ歯に変えています。今後とも患者さんの希望に添った歯をもちこませ、噛みやすく、見た目も良いお口の状態で回復させるようにしていきます。

強く働き、結果前歯部を失うことになるわけです。

**ネット予約**

市原市五井2650 (五井駅西口徒歩8分) komiya118.com 休診日／日曜・木曜・祭日

## 五井の小宮歯科診療室

院長 木村 守宏

**診療時間**

月・火・金 / 9:00～年内17:00まで  
(水・木は年内休診です)  
**土** / 9:00～18:00  
※12:00～14:00…**休診**

**☎0436-21-1265**

**五井の小宮歯科診療室**  
院長 木村 守宏

<b>診療 時間</b>	月・火・金 / 9:00～年内17:00まで (水・木は年内休診です)
	土 / 9:00～18:00
	※12:00～14:00…休診

**☎0436-21-1265**



# 通体協

vol.119

## エンジョイレディース テニストーナメント2019

公益財団法人市原市体育協会

大に盛り上がった。屋の休憩には毎年恒例となったお楽しみ大抽選会が行われた。Tシャツやテニスボール、洗剤等の家庭用品が誰にでも当たるのチャンスがある。参加者からも大好評で、笑みがこぼれる楽しい抽選会となった。

午後からは決勝トーナメントが行われた。各クラスとも上位にふさわしい白熱したラリー、そして丁寧なテニスが印象的であった。こうして、秋の始まりを感じさせるすがすがしい季節のもてで、女性たちの戦いは楽しく無事に終了した。結果は次のとおり。(敬称略、○内は所属)

・ビギナークラス 優勝：佐々木暁子・田中由香  
準優勝：篠田奈美子・坂戸仁美 (Team 10)

・フレッシュユース 優勝：加藤快枝・加藤蘭  
準優勝：栗原真知子・戸村陽子 (トラファイ)

この大会は名前の通り、テニスを一息楽しんでほしいという思いが込められており、市民スポーツ教室参加者や初級・中級者を対象に、年一回開催されている。20年以上続いている歴史ある大会で、今回もすでに定員になり、とてもありがたくなっている。

出場した選手たちは初級・中級と2つのクラスに分かれ、各5ブロックでリーグ戦を行った。礼儀やマナーを重要視しているスポーツであると感じさせるように、落ち着いた雰囲気、かつ熱い戦いが繰り広げられた。予選リーグから接戦が続き、応援に駆け付けて来てくれた方々もおお

**年末大そうじ 予約申込受付中**

ハウスクリーニング  
エアコンクリーニング  
キッチンクリーニング  
バス・トイレクリーニング  
ガラス・サッシクリーニング

お申し込みお問い合わせ ☎ 0120-01-0704

千葉県知事登録千葉県市原市第2号  
**ダスキン姉崎** 市原市青柳2-3-4 ISO14001認証取得  
http://www.d-anesaki.com

**靴とバッグの修理**

靴の修理  
・サイズ調整  
・つま先修理  
・かかとゴム交換  
・インソール  
・オールソール修理等

バッグの修理  
・持ち手の交換・内装縫替え  
・金具交換・ファスナー交換  
・ふちの修理等

お気軽に、靴・バッグの修理、お任せください。

**クロスロード 市原店**  
☎ 0436-25-0344  
営業 10:00~19:00 (休火曜日)

**photo GALLERY** シティライフ フォトギャラリー

わたしの自慢のペット

皆様の写真をシティライフで共有しませんか？  
お気に入りの一枚をコメントとともに送ってください。

応募要項  
お名前(匿名・ペンネーム可)、年齢(非公開)、お住いの地域、写真に対するコメントを(30字前後)明記の上ご応募ください。※デジタルカメラ、スマートフォン(両方とも)で撮影したもの。※応募いただいた写真は必ず送付させていただきます。

応募先  
【郵送】〒290-0056 市原市五井4874-1 シティライフ株式会社「シティライフPhotoギャラリー」係  
【メール】sales@cl-shop.com

**どんな車も値段がつきます!**  
最低10,000円~!! ※軽自動車は5,000円~

**高額買取**

外車 ディーゼル 買取強化中!  
トラック など...

買取強化車種 年式もグレードも問いません!

- トヨタ系全て(特にカローラ系、マニュアル車大歓迎!)
- ランクル・プラド
- プレミオ・カローラフィールダー
- ハイラックスサーフ
- ノア・ヴォクシー
- ハイエース
- パジェロ
- ハリアー
- 軽自動車
- 4WD
- ディーゼル車

低年式、過走行、事故車、5速車、看板入りでも

**査定大幅UP中!**

出張無料査定致します

**ダイワオート** 市原インター店  
☎ 0436(20)3900  
市原市村上2313-3 (営業時間) 9:00~20:00 火曜定休  
最新の在庫情報は **ダイワオート** 検索、または **Go-net** ダイワオート 検索

**貸店舗 五井東 3階建**

駐車場1台付/敷地外に貸駐車場有  
新事業に!!

**250,000円** (税別)  
敷1ヶ月/礼1ヶ月

★五井駅徒歩圏内  
★美築3階建 事業用物件!!  
★コンビニ目の前!!  
★平成通り・市役所通りすぐ近く!!  
★アリオ市原近!!

所在地/市原市五井東3-7-1  
交通/JR五井駅徒歩16分  
専有/147.00㎡(44.46坪)  
構造/鉄筋鉄骨コンクリート3階建  
間取/1F:49.00㎡ 2F:49.00㎡ 3F:49.00㎡  
築年月/昭和63年7月築  
駐車場/前面1台(敷地外に貸駐車場7台分有)

笑顔と真心のサービス!! 女性スタッフの店

**市原田園ホーム(有)**  
市役所前支店 ☎ 21-3421 (代) 市原市国分寺台中央1-7-4  
インターネットで住まい探し <http://www.denen-h.co.jp>

**魚屋の持つ魅力がたつかり**  
安全、安心、鮮魚専門店

今おすすめ  
生かき・天然ぶり  
本皮はぎ・ひらめ

ホームパーティーに  
お刺身 手巻き用盛り  
承り中(予約可)

祝 五井大市 出店します  
12月7日土・8日

●今おすすめ● 房州地もの金目鯛が旬!!  
しゃぶしゃぶに天然ぶり、鯛にしらこ、生牡蠣

遠方からのお客様に水・保冷庫のサービスさせていただきます。

12月休業日  
5日・11日  
12日・19日

**(有)魚鶴**  
市原市五井中央東1-15-29  
☎ 0436-21-0741  
AM9:00~PM7:00

**確実な物件情報!!** 直接売主様からお預りした物件のみです!!  
いろいろ御希望交渉させていただきます。

<p><b>新築</b> JR内房線五井駅/バス12分徒歩2分 <b>国分寺台 2,890万円</b></p> <p>南西6m公道付!! P2台可 ※人気の新築分譲マンション・市原市国分寺台10分バス徒歩5分!! ※1F・2F・3F・4F・5F・6F・7F・8F・9F・10F・11F・12F・13F・14F・15F・16F・17F・18F・19F・20F・21F・22F・23F・24F・25F・26F・27F・28F・29F・30F・31F・32F・33F・34F・35F・36F・37F・38F・39F・40F・41F・42F・43F・44F・45F・46F・47F・48F・49F・50F・51F・52F・53F・54F・55F・56F・57F・58F・59F・60F・61F・62F・63F・64F・65F・66F・67F・68F・69F・70F・71F・72F・73F・74F・75F・76F・77F・78F・79F・80F・81F・82F・83F・84F・85F・86F・87F・88F・89F・90F・91F・92F・93F・94F・95F・96F・97F・98F・99F・100F・101F・102F・103F・104F・105F・106F・107F・108F・109F・110F・111F・112F・113F・114F・115F・116F・117F・118F・119F・120F・121F・122F・123F・124F・125F・126F・127F・128F・129F・130F・131F・132F・133F・134F・135F・136F・137F・138F・139F・140F・141F・142F・143F・144F・145F・146F・147F・148F・149F・150F・151F・152F・153F・154F・155F・156F・157F・158F・159F・160F・161F・162F・163F・164F・165F・166F・167F・168F・169F・170F・171F・172F・173F・174F・175F・176F・177F・178F・179F・180F・181F・182F・183F・184F・185F・186F・187F・188F・189F・190F・191F・192F・193F・194F・195F・196F・197F・198F・199F・200F・201F・202F・203F・204F・205F・206F・207F・208F・209F・210F・211F・212F・213F・214F・215F・216F・217F・218F・219F・220F・221F・222F・223F・224F・225F・226F・227F・228F・229F・230F・231F・232F・233F・234F・235F・236F・237F・238F・239F・240F・241F・242F・243F・244F・245F・246F・247F・248F・249F・250F・251F・252F・253F・254F・255F・256F・257F・258F・259F・260F・261F・262F・263F・264F・265F・266F・267F・268F・269F・270F・271F・272F・273F・274F・275F・276F・277F・278F・279F・280F・281F・282F・283F・284F・285F・286F・287F・288F・289F・290F・291F・292F・293F・294F・295F・296F・297F・298F・299F・300F・301F・302F・303F・304F・305F・306F・307F・308F・309F・310F・311F・312F・313F・314F・315F・316F・317F・318F・319F・320F・321F・322F・323F・324F・325F・326F・327F・328F・329F・330F・331F・332F・333F・334F・335F・336F・337F・338F・339F・340F・341F・342F・343F・344F・345F・346F・347F・348F・349F・350F・351F・352F・353F・354F・355F・356F・357F・358F・359F・360F・361F・362F・363F・364F・365F・366F・367F・368F・369F・370F・371F・372F・373F・374F・375F・376F・377F・378F・379F・380F・381F・382F・383F・384F・385F・386F・387F・388F・389F・390F・391F・392F・393F・394F・395F・396F・397F・398F・399F・400F・401F・402F・403F・404F・405F・406F・407F・408F・409F・410F・411F・412F・413F・414F・415F・416F・417F・418F・419F・420F・421F・422F・423F・424F・425F・426F・427F・428F・429F・430F・431F・432F・433F・434F・435F・436F・437F・438F・439F・440F・441F・442F・443F・444F・445F・446F・447F・448F・449F・450F・451F・452F・453F・454F・455F・456F・457F・458F・459F・460F・461F・462F・463F・464F・465F・466F・467F・468F・469F・470F・471F・472F・473F・474F・475F・476F・477F・478F・479F・480F・481F・482F・483F・484F・485F・486F・487F・488F・489F・490F・491F・492F・493F・494F・495F・496F・497F・498F・499F・500F・501F・502F・503F・504F・505F・506F・507F・508F・509F・510F・511F・512F・513F・514F・515F・516F・517F・518F・519F・520F・521F・522F・523F・524F・525F・526F・527F・528F・529F・530F・531F・532F・533F・534F・535F・536F・537F・538F・539F・540F・541F・542F・543F・544F・545F・546F・547F・548F・549F・550F・551F・552F・553F・554F・555F・556F・557F・558F・559F・560F・561F・562F・563F・564F・565F・566F・567F・568F・569F・570F・571F・572F・573F・574F・575F・576F・577F・578F・579F・580F・581F・582F・583F・584F・585F・586F・587F・588F・589F・590F・591F・592F・593F・594F・595F・596F・597F・598F・599F・600F・601F・602F・603F・604F・605F・606F・607F・608F・609F・610F・611F・612F・613F・614F・615F・616F・617F・618F・619F・620F・621F・622F・623F・624F・625F・626F・627F・628F・629F・630F・631F・632F・633F・634F・635F・636F・637F・638F・639F・640F・641F・642F・643F・644F・645F・646F・647F・648F・649F・650F・651F・652F・653F・654F・655F・656F・657F・658F・659F・660F・661F・662F・663F・664F・665F・666F・667F・668F・669F・670F・671F・672F・673F・674F・675F・676F・677F・678F・679F・680F・681F・682F・683F・684F・685F・686F・687F・688F・689F・690F・691F・692F・693F・694F・695F・696F・697F・698F・699F・700F・701F・702F・703F・704F・705F・706F・707F・708F・709F・710F・711F・712F・713F・714F・715F・716F・717F・718F・719F・720F・721F・722F・723F・724F・725F・726F・727F・728F・729F・730F・731F・732F・733F・734F・735F・736F・737F・738F・739F・740F・741F・742F・743F・744F・745F・746F・747F・748F・749F・750F・751F・752F・753F・754F・755F・756F・757F・758F・759F・760F・761F・762F・763F・764F・765F・766F・767F・768F・769F・770F・771F・772F・773F・774F・775F・776F・777F・778F・779F・780F・781F・782F・783F・784F・785F・786F・787F・788F・789F・790F・791F・792F・793F・794F・795F・796F・797F・798F・799F・800F・801F・802F・803F・804F・805F・806F・807F・808F・809F・810F・811F・812F・813F・814F・815F・816F・817F・818F・819F・820F・821F・822F・823F・824F・825F・826F・827F・828F・829F・830F・831F・832F・833F・834F・835F・836F・837F・838F・839F・840F・841F・842F・843F・844F・845F・846F・847F・848F・849F・850F・851F・852F・853F・854F・855F・856F・857F・858F・859F・860F・861F・862F・863F・864F・865F・866F・867F・868F・869F・870F・871F・872F・873F・874F・875F・876F・877F・878F・879F・880F・881F・882F・883F・884F・885F・886F・887F・888F・889F・890F・891F・892F・893F・894F・895F・896F・897F・898F・899F・900F・901F・902F・903F・904F・905F・906F・907F・908F・909F・910F・911F・912F・913F・914F・915F・916F・917F・918F・919F・920F・921F・922F・923F・924F・925F・926F・927F・928F・929F・930F・931F・932F・933F・934F・935F・936F・937F・938F・939F・940F・941F・942F・943F・944F・945F・946F・947F・948F・949F・950F・951F・952F・953F・954F・955F・956F・957F・958F・959F・960F・961F・962F・963F・964F・965F・966F・967F・968F・969F・970F・971F・972F・973F・974F・975F・976F・977F・978F・979F・980F・981F・982F・983F・984F・985F・986F・987F・988F・989F・990F・991F・992F・993F・994F・995F・996F・997F・998F・999F・1000F・1001F・1002F・1003F・1004F・1005F・1006F・1007F・1008F・1009F・1010F・1011F・1012F・1013F・1014F・1015F・1016F・1017F・1018F・1019F・1020F・1021F・1022F・1023F・1024F・1025F・1026F・1027F・1028F・1029F・1030F・1031F・1032F・1033F・1034F・1035F・1036F・1037F・1038F・1039F・1040F・1041F・1042F・1043F・1044F・1045F・1046F・1047F・1048F・1049F・1050F・1051F・1052F・1053F・1054F・1055F・1056F・1057F・1058F・1059F・1060F・1061F・1062F・1063F・1064F・1065F・1066F・1067F・1068F・1069F・1070F・1071F・1072F・1073F・1074F・1075F・1076F・1077F・1078F・1079F・1080F・1081F・1082F・1083F・1084F・1085F・1086F・1087F・1088F・1089F・1090F・1091F・1092F・1093F・1094F・1095F・1096F・1097F・1098F・1099F・1100F・1101F・1102F・1103F・1104F・1105F・1106F・1107F・1108F・1109F・1110F・1111F・1112F・1113F・1114F・1115F・1116F・1117F・1118F・1119F・1120F・1121F・1122F・1123F・1124F・1125F・1126F・1127F・1128F・1129F・1130F・1131F・1132F・1133F・1134F・1135F・1136F・1137F・1138F・1139F・1140F・1141F・1142F・1143F・1144F・1145F・1146F・1147F・1148F・1149F・1150F・1151F・1152F・1153F・1154F・1155F・1156F・1157F・1158F・1159F・1160F・1161F・1162F・1163F・1164F・1165F・1166F・1167F・1168F・1169F・1170F・1171F・1172F・1173F・1174F・1175F・1176F・1177F・1178F・1179F・1180F・1181F・1182F・1183F・1184F・1185F・1186F・1187F・1188F・1189F・1190F・1191F・1192F・1193F・1194F・1195F・1196F・1197F・1198F・1199F・1200F・1201F・1202F・1203F・1204F・1205F・1206F・1207F・1208F・1209F・1210F・1211F・1212F・1213F・1214F・1215F・1216F・1217F・1218F・1219F・1220F・1221F・1222F・1223F・1224F・1225F・1226F・1227F・1228F・1229F・1230F・1231F・1232F・1233F・1234F・1235F・1236F・1237F・1238F・1239F・1240F・1241F・1242F・1243F・1244F・1245F・1246F・1247F・1248F・1249F・1250F・1251F・1252F・1253F・1254F・1255F・1256F・1257F・1258F・1259F・1260F・1261F・1262F・1263F・1264F・1265F・1266F・1267F・1268F・1269F・1270F・1271F・1272F・1273F・1274F・1275F・1276F・1277F・1278F・1279F・1280F・1281F・1282F・1283F・1284F・1285F・1286F・1287F・1288F・1289F・1290F・1291F・1292F・1293F・1294F・1295F・1296F・1297F・1298F・1299F・1300F・1301F・1302F・1303F・1304F・1305F・1306F・1307F・1308F・1309F・1310F・1311F・1312F・1313F・1314F・1315F・1316F・1317F・1318F・1319F・1320F・1321F・1322F・1323F・1324F・1325F・1326F・1327F・1328F・1329F・1330F・1331F・1332F・1333F・1334F・1335F・1336F・1337F・1338F・1339F・1340F・1341F・1342F・1343F・1344F・1345F・1346F・1347F・1348F・1349F・1350F・1351F・1352F・1353F・1354F・1355F・1356F・1357F・1358F・1359F・1360F・1361F・1362F・1363F・1364F・1365F・1366F・1367F・1368F・1369F・1370F・1371F・1372F・1373F・1374F・1375F・1376F・1377F・1378F・1379F・1380F・1381F・1382F・1383F・1384F・1385F・1386F・1387F・1388F・1389F・1390F・1391F・1392F・1393F・1394F・1395F・1396F・1397F・1398F・1399F・1400F・1401F・1402F・1403F・1404F・1405F・1406F・1407F・1408F・1409F・1410F・1411F・1412F・1413F・1414F・1415F・1416F・1417F・1418F・1419F・1420F・1421F・1422F・1423F・1424F・1425F・1426F・1427F・1428F・1429F・1430F・1431F・1432F・1433F・1434F・1435F・1436F・1437F・1438F・1439F・1440F・1441F・1442F・1443F・1444F・1445F・1446F・1447F・1448F・1449F・1450F・1451F・1452F・1453F・1454F・1455F・1456F・1457F・1458F・1459F・1460F・1461F・1462F・1463F・1464F・1465F・1466F・1467F・1468F・1469F・1470F・1471F・1472F・1473F・1474F・1475F・1476F・1477F・1478F・1479F・1480F・1481F・1482F・1483F・1484F・1485F・1486F・1487F・1488F・1489F・1490F・1491F・1492F・1493F・1494F・1495F・1496F・1497F・1498F・1499F・1500F・1501F・1502F・1503F・1504F・1505F・1506F・1507F・1508F・1509F・1510F・1511F・1512F・1513F・1514F・1515F・1516F・1517F・1518F・1519F・1520F・1521F・1522F・1523F・1524F・1525F・1526F・1527F・1528F・1529F・1530F・1531F・1532F・1533F・1534F・1535F・1536F・1537F・1538F・1539F・1540F・1541F・1542F・1543F・1544F・1545F・1546F・1547F・1548F・1549F・1550F・1551F・1552F・1553F・1554F・1555F・1556F・1557F・1558F・1559F・1560F・1561F・1562F・1563F・1564F・1565F・1566F・1567F・1568F・1569F・1570F・1571F・1572F・1573F・1574F・1575F・1576F・1577F・1578F・1579F・1580F・1581F・1582F・1583F・1584F・1585F・1586F・1587F・1588F・1589F・1590F・1591F・1592F・1593F・1594F・1595F・1596F・1597F・1598F・1599F・1600F・1601F・1602F・1603F・1604F・1605F・1606F・1607F・1608F・1609F・1610F・1611F・1612F・1613F・1614F・1615F・1616F・1617F・1618F・1619F・1620F・1621F・1622F・1623F・1624F・1625F・1626F・1627F・1628F・1629F・1630F・1631F・1632F・1633F・1634F・1635F・1636F・1637F・1638F・1639F・1640F・1641F・1642F・1643F・1644F・1645F・1646F・1647F・1648F・1649F・1650F・1651F・1652F・1653F・1654F・1655F・1656F・1657F・1658F・1659F・1660F・1661F・1662F・1663F・1664F・1665F・1666F・1667F・1668F・1669F・1670F・1671F・1672F・1673F・1674F・1675F・1676F・1677F・1678F・1679F・1680F・1681F・1682F・1683F・1684F・1685F・1686F・1687F・1688F・1689F・1690F・1691F・1692F・1693F・1694F・1695F・1696F・1697F・1698F・1699F・1700F・1701F・1702F・1703F・1704F・1705F・1706F・1707F・1708F・1709F・1710F・1711F・1712F・1713F・1714F・1715F・1716F・1717F・1718F・1719F・1720F・1721F・1722F・1723F・1724F・1725F・1726F・1727F・1728F・1729F・1730F・1731F・1732F・1733F・1734F・1735F・1736F・1737F・1738F・1739F・1740F・1741F・1742F・1743F・1744F・1745F・1746F・1747F・1748F・1749F・1750F・1751F・1752F・1753F・1754F・1755F・1756F・1757F・1758F・1759F・1760F・1761F・1762F・1763F・1764F・1765F・1766F・1767F・1768F・1769F・1770F・1771F・1772F・1773F・1774F・1775F・1776F・1777F・1778F・1779F・1780F・1781F・1782F・1783F・1784F・1785F・1786F・1787F・1788F・1789F・1790F・1791F・1792F・1793F・1794F・1795F・1796F・1797F・1798F・1799F・1800F・1801F・1802F・1803F・1804F・1805F・1806F・1807F・1808F・1809F・1810F・1811F・1812F・1813F・181</p>
--



## 行 告 告

有料

1行24文字 2,400円(税別)

※掲載情報をご利用の際は、売買契約等、当事者間でよくお話し合いの上ご契約ください。取引については一切責任を負えません

### 申し込み方法

- ◆発行日の2週間前までにご連絡ください。  
専用申込書をFAXまたは郵送でお送りします。
- ◆申込書に住所・氏名・TEL・広告文面など所定の内容を記入後、ご返送ください。  
追って掲載料金等を記載した受注書を発行します。
- ◆掲載料は前払いなので、受注書を確認されたらお

## コミュニティひろば

無料

※掲載情報をご利用の際は、内容を当事者間でよくお話し合いの上ご利用ください。当社は一切責任を負えません

### 申し込み方法

- ※個人情報や呼びかけなどにご利用ください。
- ※掲載のお申込みはシティライフHPなどで。  
<https://www.cl-shop.com/customer/>  
またはFAXか郵送、メールで [RI0436-21-9142](mailto:RI0436-21-9142)  
メール [kiji@cl-shop.com](mailto:kiji@cl-shop.com)

### ペット情報

- 猫差し上げます 三毛・メス・大人 避妊・ワクチン済み、マイクロチップ済み  
市原・吉田 ☎090-6170-6904
- 子猫差し上げます 生後3カ月 三毛・メス 茶トラ・オス トイレ躾済み  
市原・富沢 ☎0436-23-1893

### イベント

- 上総国分寺骨董市・フリーマーケット 11/24(日) 9～14時 雨天中止 上総国分寺境内 毎月第4回開催予定 事務局 ☎090-3047-8216
- 辰巳写実会写真展 11/24(日)～12/27(金) 辰巳公民館 心に残る感動の写真を展示 スマホ・携帯・コンデジで撮った写真も展示 毎月第4(土)に入替 入会歓迎 ☎0436-74-2256
- おはなしだいすき! 11/26(火) 10～11時 加茂公民館 絵本の読み聞かせ、紙芝居、パネルシアター、手遊び、本の貸し出し 参加無料 20名 筆記用具・上靴持参 要申込・当日受付可 ☎0436-98-0033
- アートギフトものづくり展 11/29(金)30(土) 10～16時 カフェ・ギャラリーラッテラッテ(国分寺台) 全て一点もの 陶、器、布、植物、羊毛、とんぼ玉、アクセサリー、焼き菓子、書、アロマ、ガラス、銅版画など クリスマスやお正月に向けて小さな贈り物 展示販売あり 『ミニ花ビン・小皿展』開催・工房サイヒロ陶芸教室 ワークショップ:11/30『羊毛フェルト・サンタさん』500円、「精油でアロマクラフト」スプレー・ロールオン各500円～ハーバリウム1,000円～ ☎090-7402-0596

振込下さい。掲載紙面は1部ご郵送します。

### 買います

- ヤマハピアノ/高価 コンドー楽器 ☎0120-137-512
- ピアノ 漆田 ☎24-0833
- 金プラチナ商品券 相場・額面の90～98%で  
てんとう虫 ☎0475-72-9400 大網店 休み不定  
0476-36-4388 富里店 043-310-5825 都賀店

### 生徒募集

- シッデン音楽教室 ピアノ、フルート、  
バイオリン、声楽 ☎24-0833

### 営業案内

- ネズミ駆除 超プロが1回で完全駆除 被害はイエダニの発生 病原菌をまきちらす ★戸建・アパート

- 里山ハンドメイドマルシェ 12/1(日) 10～16時 里山農産物直売所(馬立・国道297号沿) 11時～13時～はもちつき ケーキ・ドリンク・スモークフランク・スモークチーズ どうぶつ雑貨、手作り米ぬかカイロ、ストーン&ハンドマッサージなど ワークショップはチョークアート雑貨、カラーフィルムのステンドグラス、オリジナルの書 主催:チームさくら
- 袖ヶ浦落語同好会・落語発表会 12/1(日) 13時半～15時半 袖ヶ浦市長浦公民館 古典落語4席の他に腹話術、マジック、手話ダンスもあり 100円(福祉に寄付) 先着80名(未就学児童はご遠慮ください) 袖ヶ浦落語同好会・山田家さっぺ ☎090-9203-5107
- 木管アンサンブルs o・r a・s i 演奏会 12/2(月) 11時15分開演 カフェi9森(国分寺台中央) 入場無料 フルート・クラリネット・バスクラリネット・ホルンで演奏 曲目:パプリカ・四季のメドレー・アラジン・X'mas ☎090-8500-9683
- 認知症介護の会・はなみずき「認知症の人々の気持ちを」 12/5(木) 11～14時半 認知症カフェシオン 300円・飲み付き 昼食持参かランチ(500円)ありで 朝朝 ☎0436-24-5117
- 公開講座「青少年とLGBT 差別のない地域で、のびのびと生きるために」 12/5(木) 13時～LGBT性の多様性について 15時半～思春期の性の発達を学ぶ 船橋市葛飾公民館 講師:鶴岡利江子(思春期保険相談士) 各回50名 資料代:500円 要申込 主催:子ども劇場千葉県センター ☎043-301-7262
- ときどきショップ 12/6(金)～8(日) 10～17時、最終日16時 高柳昇弘堂ギャラリー(茂原市役所前マクドナルド近く) 陶芸・犬の洋服・ニット小物・トルベイント・刺し子・着物リメイク・シルバー天然石アクセサリー・ナチュラルクラフト・和小物・革製品・手作り食品お菓子他「シティライフ」持参で大好評のくじ引き1回プレゼント 高柳 ☎0475-23-2675
- かめとうさぎの会 12/7(土) 13～15時 辰巳公民館 ニート・ひきこもりを考えるおしゃべり会 金子 ☎0436-74-7617
- 市原市長杯スナッグゴルフ大会 12/7(土) 雨天時8(日) 開会式9時半～、閉会式14時～ 市原市文化の

★安全性・超低臭性でゴキブリにも効果抜群★  
坪7,000円を  
42%OFF  
坪4,000円(もう安心!おまかせ価格)  
シロアリ駆除  
5ヶ年保証  
超プロが  
一回で  
完全駆除  
◆任せて安心、創業50年、業界No.1の安さと技術でござ!!  
市原市君塚5-4-28  
田辺消毒防除センター ☎0436-25-2801

- に限定 任せて安心 創業50年の信用 調査見積無料  
田辺消毒防除センター ☎0436-25-2801
- ミシン修理承ります 90%は直ります 家庭用ミシン  
どこのメーカーでもOK 持ち込み修理OK  
街のミシン屋いちばん館 ☎0436-20-3483
- ピアノのレンタル シッデン ☎24-0833
- シロアリ防除 シロアリは駆除から『予防』の時代  
です まずはお電話で ダスキン姉崎 ☎23-0341

### お知らせ

- 上映会「ホワイト・クロウ 伝説のダンサー」 11/28(木) 9時・11時45分・14時半・17時10分・19時45分 君津市民文化ホール 当日券のみ:一般1,200円・60歳以上1,000円・高校生以下900円 字幕スーパー版 自由と芸術に身を捧げ、バレエ界を劇的に生きたルドルフ・ヌレエフ 伝説のダンサーの情熱と勇気の話 ☎0439-55-3300

- 森 小学生以上 先着35名 参加費:大人1,200円、小学生500円 用具あり(別途300円) 弁当、飲み物、敷物ほか持参 申込:FAXで、氏名、生年月日(学年)、住所、連絡先を明記し、市原市スナッグゴルフ協会・石井まで ☎FAX.0436-61-4584
- ハンドメイドマルシェ in いちはら 12/7(土)8(日) 10～16時 夢ホール(更級) 2日間合わせて約80名の作家さんによる手作り品の販売やワークショップ 布小物、アクセサリー、お花、パンやお菓子など 作品が当たる無料抽選会も両日あり ☎0436-23-4077
- くらしの中の憲法「裁判の仕組みと役割」 12/13(金) 10～11時半 五井公民館 参加無料 要申込 電話か公民館窓口にて ☎0436-22-2121
- BabyHeartYサークル ベビーマッサージ:12/13(金)10～11時半・国分寺台公民館・対象3カ月位～8組・無料・要予約・11/28の11時～防水シート、バスタオル、飲み物、着替え等持参・終了後、ママタイムあり・育児の悩みや、何気ない日常の出来事を楽しむお話 親子ふれあい体操:12/16(月)10～11時・戸田コミュニティセンター・対象1才半位～8組・無料・要予約・12/2～・お子さんのお出掛けグッズ・スポーツタオル・飲み物等持参 ☎0436-63-5343
- 上総更級公園センターのイベント 可愛い紅白のしめ縄飾りづくり:12/14(土)・13時半～15時・先着15名・玄關に使えるしめ縄飾り 針葉樹のキャンドルスタンドづくり:12/15(日)・13時半～15時半・先着20名・クリスマス用のキャンドルスタンド とともに1,000円 電話で要申込 ☎0436-20-3555
- 国際交流ひろば 来て!見て!話そう! 12/15(日)10時半～15時 戸田コミュニティセンター 各国紹介コーナー、お国自慢の料理試食、ステージパフォーマン 70名 一般500円、5歳～小学生300円 要申込、

新感覚カステラ登場!  
キューブカステラ  
JUKUSEI ※店舗・TELにて  
ご予約も承ります  
3個入750円・6個入1,450円・12個入2,800円  
焼きたてカステラ 本・金・祝日限定  
KAMADASHI  
焼き上がり時間 1回目 10:00～ 2回目 12:00～  
※各時間30個限定です 1個 500円  
新食感カステラ研究  
CASTELABO ICHIHARA 予約承ります  
千葉県市原市五井東3-48-1  
TEL:0436-24-2611  
※先売になり次第、売店とさせて頂きます  
駐車 有り  
定休 月・火・水 ※祝日の場合は営業  
<https://www.castelabo.com/>

- 見る、知る、伝える千葉～創作狂言 里見八犬伝 其ノ参～ 12/7(土)14時開演 千葉県文化会館 全席自由:一般2,000円、学生1,000円(当日13時～座席引き換え、未就学児の入場はご遠慮ください) 第1部:狂言・仏師、第2部:創作狂言・里見八犬伝其ノ参 出演:小笠原匡(和泉流狂言師)、千葉大学学生、狂言体験講座受講者ほか 文化庁文化芸術振興費補助金事業 ☎043-222-0201
- 金曜ヨガ(マモヨガ) (金)14時半～15時半 サンブラザ市原 お子さんと一緒に参加できるヨガ 1回500円 対象:0～2歳位までのお子さん連れのお母さん 大人8名 動きやすい服装で 水分・お子さんに必要なもの持参 当日受付 ☎0436-24-1151
- 只管打坐・禅学会 第2・4(土) 午前6時 曹洞宗延命山・光福禅寺(市原市佐は1097) 初めての方もどうぞ ☎0436-92-1335

- FAX、ハガキ、メールにて 12/9(月)切 氏名、住所、電話番号、人数を明記し、〒290-8501 市原市国分寺台中央1-1-1 市原市役所 人権・国際課 市原市国際交流協会 FAX.0436-21-0332  
メール: [iia@city.ichihara.lg.jp/](mailto:iia@city.ichihara.lg.jp/)
- ゴルフ場でノルディックウォーキング 12/16(月) 8時半～13時半 南総カントリークラブ(市原市上高根) 参加費:2,500円(ボールレンタル代別途200円) 2本のボールを使いゴルフ場を歩き、様々な効果を体験 先着100名 要申込 電話かメールで仮申込後、12/8までに参加費持参 市原市体育協会(能満)11/29は休館 ☎0436-42-7712

### プレゼント

- 乗馬クラブクレイン千葉富津 ご夫婦で体験乗馬プレゼント 男女一緒に50代～でも負担なく始められる体験乗馬へご招待 3組6名 90分(騎乗時間1回約30分、その他用意・説明など) 1人3,300円分が無料、ただし装具3点レンタル料と保険料1,850円を負担 チケットは12/29まで有効 富津市宝竜寺373-1・9～17時・(予定休) ☎0439-66-2100  
応募はハガキ、FAX、メールにて 〒290-0056 市原市五井4874-1 シティライフ乗馬プレゼント係 11/28必着 FAX.0436-21-9142  
メール: [kiji@cl-shop.com](mailto:kiji@cl-shop.com)

秋の大展示即売会開催  
●大展示即売会ならではの特別価格の商品をご用意!  
「屋久杉」  
樹立  
「屋久杉」  
一枚板座卓  
好評開催中  
12/1日  
まで  
「くす」  
一枚板  
ダイニングテーブル  
かわいい「信楽焼」の動物たち  
オッドアイねこ  
信楽焼のためきは「八相縁起」という縁起物!  
連続ドラマで話題の「信楽焼」色々あります!  
創業1946年  
—すてきな食器工房—  
秋元オエ  
0439-39-3338  
<http://www.akimotomokko.com/>

## シティライフの求人コーナー

## アルバイト・パート・正社員求人情報

1行 2,400円(税別)  
1枠 8,000円(税別)～

- 急募!市役所食堂パート 9～15時30分予定 時給930円 年末年始・夏期・(土)日休 ☎22-1111
- 千種コミュニティセンター:締切12月7日(日) 【正職員】総務経理・8時30分～17時15分 給与:当社規定・賞与年2回・各種保険加入 年間休日120日シフト制・残業基本なし・有給あり 【パート】一般受付事務・8時30分～17時15分 月11日程度シフト制・時給930円・有給あり 簡単なエクセル操作 詳細は☎0436-26-1515
- スタッフ募集 フロア係:17時～ 時給925円～ パスタ&イタリアン キャトル ☎0436-42-6474
- 洗い場・接客ホール パート・アルバイト・フリーター募集 大学生・専門学校生・高校生・一般主婦 時給1,000円～1,500円・研修期間あり 週3～4日・シフト制 時間応相談 制服あり 日祝休 お電話にてご連絡ください 姉崎駅西口 すき焼き・しゃぶしゃぶ 宝や ☎0436-61-1975

- パート・アルバイト募集 フロント・掃除係 時給950円 6時半～10時 アタックゴルフ市原 ☎0438-62-6172 受付用～ 藤成産業本社

- ホール・調理補助 時給1,000円 10～14時、17～22時 まかない付き 経験者優遇 五井・中華料理彩さいさい菜 ☎0436-21-5778

- 従業員募集 やる気のある方歓迎 社員寮完備 袖ヶ浦市代宿 車買取・販売アンディトレーディング㈱ ☎080-6510-4427 担当/鈴木

8,000円(税別) 市原版(1)からご利用になれます。  
お得な求人専用枠ができました!  
洗車スタッフ  
営業スタッフ募集  
給与 洗車スタッフ 時給923円～  
営業スタッフ 25万円～  
時間 9時～17時 応相談  
休日 火曜日、その他  
待遇 社保完備、交通費支給  
応募 まずはお気軽に  
お電話ください。  
ダイワオート 市原インター店  
市原市村上2313-3  
☎0436-20-3900

急募  
電話連絡の上、  
委細面談  
学生アルバイト  
パート(一般)  
従業員(ホール)  
●同時募集(調理見習い) ●経験者優遇、社保有り  
特選うなぎ 寿司 和食処 八幡屋 ☎0436-74-0007  
担当/採用係  
ホール:11時～15時/17時～21時  
時給1,000円～1,200円  
調理補助:時給950円～1,100円  
ホール  
10時～15時 時給1,000円～1,300円  
17時～21時 時給1,100円～1,300円  
洗い場:950円～1,100円  
週休2日、月給23万円より  
賞与、有給有り



# 《求人広告募集中》

◆行 広 告…1行24文字 2,400円(税別)

◆モノクロ規定枠… 8,000円(税別)

◆企画フリー枠…16,000円(税別)~

シティライフ株式会社 E-mail sales@cl-shop.com

近頃、赤い実も見え、網を被ったものがほとんどで、写真のようにきれいに透けて実の見えるものは少ない。実のあるものとないものがひとつの茎に連ね下っている。此処(こ

11月4日は晴天の確率が1位とニュースで知る。朝から曇りつつない爽やかな晩秋の午後、庭木の手入れも進み、庭の隅に目をやる。雑草のなかに僅か残っているほおづきが、いつもより青々と元気で株の数も増えていた。

赤い実も見え、網を被ったものがほとんどで、写真のようにきれいに透けて実の見えるものは少ない。実のあるものとないものがひとつの茎に連ね下っている。此処(こ

写真: 相川浩

買い物や飲食は地元のお店を利用しましょう

地域情報紙

# シティライフ

市原版

配布地域/市原市・袖ヶ浦市 [75,000部]  
https://www.cl-shop.com

地域で守ろう子どもの安全

■広告のお問い合わせ…sales@cl-shop.com  
■記事・情報は…kiji@cl-shop.com

企画・制作/シティライフ編集室 〒290-0056 市原市五井4874-1  
TEL.0436(21)9311 FAX.0436(21)9142

## ふるさとビクター館

いちば自然探訪 No.173

## トラグミ

ナチュラリストネット/自然を愛する仲間が集まりです。市原の豊かな自然環境をいつまでも長く残したいと活動しています。  
☎080-5183-9684 (野坂)

幾種類かのツグミの仲間が冬鳥として房総丘陵を訪れる。見通しの良い草地や田んぼではツグミ、日差しが差し込む明るい林ではアカハラ、少し暗い林ではシロハラ、そして、鬱蒼とした林や竹林では、トラグミが生息する。



トラグミはその名の通り、黄色地に黒い斑点があり、縞々のトラ模様。大きさは30センチ。ツグミより一回り大きく、目が黒く、クリっとしている。

歩き回り、ミミズや昆虫をとらえる。警戒心が強く、なかなか目にすることができないが、林縁で探餌の場面に会うことがある。ただ、模様が保護色で見つけにくい。夏は山地や北方に移動し、夜通し「フー」と鳴く。この声の不気味な感じが、トラグミが顔を覗かすか、のぞいてみる。

古代から伝説の怪物「スエ」の噂と恐れられていたようで、古事記や日本書紀にも紹介されている。日本書紀での源頼政の怪物退治はよく知られている。実際には、怪物ではなく、可愛らしい野鳥であるのだが。また、この声は、大河ドラマの夜の場面の背景で流れていることがある。聞き覚えには悲しい声、寂しい声に響くせいであろうか。効果音として使われるようだ。房総丘陵では、なかなか聞くことができないのは残念である。

## 私のひとり言

相川浩

## 赤いほおづき…

8月が過ぎ月も変わると、間もなく9月から3度も続く体験したことのない暴風雨が直撃、全国広範囲で激甚災害となった。ニュースで目にするたび、これら悲惨な状況に心を痛めている。我が家も今まで体験したことのない出来事に出くわし、被害は軽かったが、今後は心して自然災害と向き合い、防災意識を高めないといけない。

8月が過ぎ月も変わると、間もなく9月から3度も続く体験したことのない暴風雨が直撃、全国広範囲で激甚災害となった。ニュースで目にするたび、これら悲惨な状況に心を痛めている。我が家も今まで体験したことのない出来事に出くわし、被害は軽かったが、今後は心して自然災害と向き合い、防災意識を高めないといけない。



写真: 相川浩

## ご法事 五三 お食い初め

建前・運動会・行楽弁当



◀スマホはこちら

詳しくはホームページをご覧ください  
https://www.shidashi-chiba.jp/

## 久松お料理お届けセンター

高級仕出し弁当 オードブルの宅配なら 美味旬彩「月山」

## ご法事料理 2,800円(税別)より承ります。

お寺、火葬場へのお料理のお届けも承ります。

写真は葵 4,900円(税別)



「葵」に限り11月末まで同金額にて白飯をお寿司6個に変更できます。

15セット以上ご注文で 仏壇用膳1つ無料進呈 ご希望の方は申し付けください。

0436-21-2108 注文受付時間 9:00~17:00 定休日: 年末年始

※ご注文は2日前の午前中まで承ります。

## おかげ様で25周年

キャトルは11月25日で開店より25年を迎えます。つきましては、感謝の意を込めて11月23日(土)~12月20日(金)までご来店のお客様へ次回からご利用になれるご飲食代20%OFFクーポン券(2020年2月29日まで有効/4名様まで)をプレゼントさせていただきます。ぜひこの機会に皆様そろってお越しください。



パスタ&イタリアン

Quatre キャトル  
tel.0436-42-6474  
http://quatre1994.com

## 忘新年会パーティプラン (要予約)

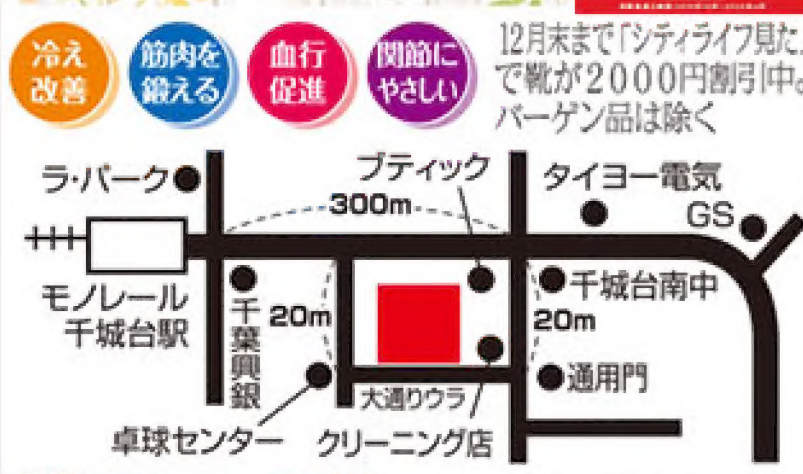
コース料理3,300円よりご予算により承ります。お気軽にご相談ください。

3,300円(税込)コースの一例  
前菜3種盛り合わせ (ホタテ、生ハム、ローストビーフ)  
カンパルチースのブルスケッタ  
シーザーサラダ  
スープ  
ピッツァ  
地鶏のゴルゴンゾーラチーズ焼き  
パスタ  
ソフトドリンク  
柚子シャーベット

2時間飲み放題 2,200円(税込)

●少人数から20名様まで(貸切可)  
月曜定休(祝日の場合は営業・翌日休み)  
市原市山田橋2-1-27 パールビル1F  
ランチ 11:00~15:00(L.014:30)  
ディナー 平日: 17:30~22:00(L.021:00)  
日・祝 17:30~21:30(L.020:45)

靴を替えたら元気がなった! など喜びの声多数! 足と靴と歩行の悩み解消しませんか



靴のファミリー 千城台南中学校通門前のクリーニング店から2軒目、住宅街の中

足と靴の悩み相談会 ストレッチウォーカー お試し履き会  
日程 12月3日(火)  
時間 10:00~12:00  
場所 サンプラザ市原8Fコミュニティルーム

043-237-0271 http://kutsu-family.com/ 靴のファミリー スマホ対応

## 新風堂珈琲店

SHINFUDO COFFEE

ナポリタンとチーズをふわとろタマゴで閉じ込めた最強ホッペの誕生です! ガーリックトーストもついてボリュームいっぱい一品です!

### “Hoppe”ホッペ Sチーナポ

※ガーリックトースト付

ランチタイムは サラダ&ドリンク付き!

ランチ価格 (サラダ・ドリンク付き) 1,190円(+税)

## あったか新メニュー登場!!

ドライカレーのオムライスです。

### “Hoppe”ホッペ チーズカレー

ランチ価格 990円(+税)

ビーフシチューにハンバーグとチーズが入った贅沢なスープ

### スープランチ ブラウンスープ

※ガーリックトースト付

ランチ価格 1,090円(+税)

野菜がたっぷり入った濃厚なトマトスープ

### スープランチ トマトスープ

※ガーリックトースト付

ランチ価格 1,190円(+税)

## 定番人気の フレンチトースト

(11:00~)

### モンブランクリーム味

NEW 880円(+税)

### プレーン(アイス添え)

780円(+税)

お酒と食のセレクトショップ

## 新風堂

GOURMET & NATURAL

0436-36-8128

## お客様のご要望にお応えして 1斤販売を始めました!

匠食パン 「ブリッセスブレッド」

数量限定 (ご予約おススメ)

1斤 400円(+税) 1本(2斤) 800円(+税)

市原インターから車で約5分 大型駐車場(30台)完備